

Цена в 1/2 харьков 3 коп. в 1 харьков 5 коп. Цена за номерок № 6 в 1 харьков 5 коп. в 2 харькова 10 коп.

Table with 2 columns: 'Политическая Цепь' and 'Драматический театр'. Lists names and prices for various theatrical performances.

VI-4 ИЗДАЕТСЯ ВЪ ХАРЬКОВѢ. VI-4 Коблеръ „ВЕРСАЛЬ“ ГОРОДСКОЙ. Тел. 784

Въ этомъ номерѣ 6 страницъ.

ХАРЬКОВСКАЯ РУССКАЯ ОПЕРА

Орфей въ аду, оперетка в 2-хъ актахъ. Спектакль 17 ноября.

ДРАМАТИЧЕСКИЙ ТЕАТРЪ (ГОРОДСКОЙ) И. И. СЕНЕВИЧЕВА

Спектакль 17 ноября. В 10 часовъ вечера. Драматический театръ.

ТЕАТРЪ ГРИМКИ (ОБЩЕСТВЕННЫЙ) СЕНЕВИЧЕВА

Спектакль 17 ноября. В 10 часовъ вечера. Театръ Гримки.

1-й ИСТОРИЧЕСКИЙ КОНЦЕРТЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Театръ МИНИАТЮРЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Театръ МИНИАТЮРЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Вальс Дворянского Собрания

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Общественная Библиотека

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Лекция Стр. Митрофанъ, гдѣ жили Шопенъ и Ж. Зандъ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Докладъ профессора И. И. Шукрара: „ЛОГИЧЕСКАЯ МАШИНА“

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Сегодня, 16-го ноября 1912 г. отъ 10 до 12 часовъ утра

Аукционная ПРОДАЖА

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

ЖЕНСКАЯ ЛЕЧЕБНИЦА

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

ЖЕНСКАЯ РОДИЛЬНАЯ ЛЕЧЕБНИЦА

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

ЖЕНСКАЯ ЛЕЧЕБНИЦА

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Лекция Анджелии. Бобъ-Голкинскъ. Адельфинка.

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Драматический театръ (ГОРОДСКОЙ) Надежды Васильевны ПЛЕВИЦКОЙ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Театръ Г. М. МУССУРИ. Г-мъ опереточный артистъ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Театръ Г. М. МУССУРИ. Анастасия Васильевна

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Сегодня УЖИНЪ-ГАЛА.

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

ВТОРАЯ ХАРЬКОВСКАЯ АРТЕЛЬ ОФФИЦАНТОВЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Лечебница

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

ХИРУРГИЧЕСКАЯ ЛЕЧЕБНИЦА

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Лечебница

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-р П. В. Цыперовичъ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ Шляпошниковъ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ И. Ф. Бѣльгоровъ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ А. ШТЕРЕНТАЛЬ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Послѣ концерта МУЗЫКАЛЬНЫХЪ СЮРРИЗОВЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

ЗУБОВЪ ЛЕЧЕБНИЦА

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

ИНГАЛЯТОРИЯ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

ГЛАЗНАЯ ЛЕЧЕБНИЦА

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Учт. Мин. Вн. Дѣлъ ШКОЛА МАССАЖА

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Лечебница

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Харьковъ, 16-го ноября 1912 г.

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ В. И. Яронскій

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ ЗЮБАНЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ С. ПЕЛЬВИЦКАЯ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ П. И. КАРПОВЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ М. Б. ЛИВШИЦЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ П. В. Вальтеръ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.

Д-ръ В. С. СОФЕРЪ

Въ субботу, 17 ноября, начинается гостевая лекторско-концертная программа.



Артемис Булоны...  
По Екатерине Павловне, 10/11 Театр МИНИАТОР...  
Сегодня в театре...  
В воскресенье...  
Заль Дворянского Собрания.

Общественная библиотечка.  
22, 24, 27, 29 ноября  
Лекция. Остр. Майорка, где жили Шопен и Ж. Зандь.  
Остр. Вост, Аляска, Калифорния, Индия.

Императорское Русское Техническое Общество.  
ХАРЬКОВСКОЕ ОТДЕЛЕНИЕ.  
Поздравление по случаю 60-летия...  
Доказал профессор А. Н. Щукарев...  
Сегодня, 16-го ноября 1912 г., с 10 до 4 час. утра

Аукционная продажа  
проектных, заводских...  
Сегодня, 16-го ноября 1912 г., с 10 до 4 час. утра  
по объявлению Владельца Кредита Показановъ

Женская лечебница с родильн. отдѣленіем  
д-ра акушера М. В. ШЕСТОПАЛА.  
Женская и родильная лечебница д-ра Фрие,  
Пущинская ул., № 7, соб. дом. Телеф. 1458.

Женская и родильная лечебница д-ра Фрие,  
ПРЕИМУЩ. отъ 11 до 1 час. и отъ 5-7 час.  
Женская и хирургическая лечебница  
д-ровъ К. М. Сагатовла и Г. А. Рыдника

Лечебница по мочеполов. венерич. бол. д-ра В. А. Меркурьева  
Лечебница для животных Н. П. Токорева и Д. А. Глади

Лечебница для животных Н. П. Токорева и Д. А. Глади  
Кузница для образцовых новых позавод.

Новые выстронные семейныя театры-паркеты БУФФЕ...  
Сегодня большой развлекательный концерт...  
Ужинъ-гала. АСТРАХАНСКАЯ ГОСТИНИЦА.

ВТОРАЯ ХАРЬКОВСКАЯ АРТЕЛЬ ОФИЦИАНТОВЪ  
ОТКРЫЛА на углу Университетской и Рыбной улицъ  
первоклассную гостиницу „НАЦИОНАЛЬ“ и ресторанъ

Английскій вельветъ фасонный 72 к.  
Новости сезона.  
Магазинъ И. П. Развалинова.

Лечебница по болейшимъ горла, носа и уха  
хирургическая лечебница д-ра хирурга Б. В. Брандобоура

Лечебница с постоянными кроватями  
д-ра П. В. Цыперовичъ

Лечебница по сифилису, кожнымъ и мочеполовымъ бол.  
д-ровъ А. А. Гефтера и В. Н. Евдокимова

Докторъ С. А. Ильевичъ  
Докторъ Кларфельдъ  
Докторъ Рабиновичъ

Д-ръ И. Ф. Бѣляевъ  
Д-ръ А. Штеренталь

Д-ръ И. Ф. Бѣляевъ  
Д-ръ А. Штеренталь

Докторъ Я. К. Бураевъ  
Докторъ Чынкынъ  
Докторъ Г. С. Трамицкій  
Д-ръ Фришманъ  
Д-ръ В. І. Яронскій  
Д-ръ Эюванъ

Докторъ С. С. Пеньковский  
Докторъ Гомеопатъ П. И. Карповъ  
Д-ръ М. Б. Лившицъ  
Докторъ С. А. Танчукъ

Зубоврачебный кабинетъ  
Зубной врачъ П. Г. Вальтеръ  
Зубной врачъ А. Б. Соферъ

Ю. М. Розовскій  
1-я ЗУБОВАЯ ЧАСТНАЯ ЛЕЧЕБНИЦА  
Зубо-врачебный кабинетъ  
Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ

Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ  
Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ

Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ  
Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ

Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ  
Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ

Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ  
Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ

Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ  
Зубной врачъ А. Ф. Керемидъ















Объявления г. Курсна.

Вулочная и живноволочная швейная машинка... объявление в аренду...

С 23 сентября 1912 г. на Харьковской ул. в доме № 7 Курск. Батюшков

ОТКРЫТЬ

МОНОМАНИФАКТУРНЫЕ МАШИНЫ

Семена Свободовича СРОВОДА.

Ввиду большого количества заказов...

Н. А. РЯЗАНЦЕВА

получить большой выбор семян по почте...

МАГАЗИНЫ

И. В. ПИЗАНОВА в Курск.

Московский ул. д. Пизанова.

Получены из Германии, Франции, Бразилии...

ОБУВЬ: мужская, дамская и детская...

ЕВРОПЕЙСКИЙ РЕСКОРСИТИВ.

Ежедневно от 9 1/2 часов вечера

КОНЦЕРТЪ ДИВЕРТСИМЕНТЪ,

весь европейский состав, состоящий из 40 человек...

Объезды „АЛЯ-КАРТЪ“.

Во время объездов от 2 до 4 час. дня играют струнный оркестр под управл. Г. Липовского...

СПРАВЧЕННЪ СЪВѢДЕНІЯ.

Почтаденуствия артеф.

С 16 в. августа в 8 утра Тел. № 4040.

Побѣда живыхъ дорогъ.

Зимнее расписание.

Table with 4 columns: Отправление, Назначение, Прибытие, Назначение. Lists train schedules for various destinations like Харьков, Киев, Симферополь.

ВЪ ОТЪѢДЪ... На отпустить зрелости... По лѣтнимъ... Готовить и ретирируетъ... Учителю... Курсы... Слушательница... Математичка... Медичка... Молодая... Фабриканка... На хроматическомъ гармоніи... Вѣ плушью... Научитесь бухгалтеріи... Молодой... Молодой чел... Требуется нотуцист... Желно... Заведующій... Шофёръ... Опный... Опный респит... Отъ 6... Готовлю... ЗА ОБЕДЪ

ВЪ ОТЪѢДЪ... На отпустить зрелости... По лѣтнимъ... Готовить и ретирируетъ... Учителю... Курсы... Слушательница... Математичка... Медичка... Молодая... Фабриканка... На хроматическомъ гармоніи... Вѣ плушью... Научитесь бухгалтеріи... Молодой... Молодой чел... Требуется нотуцист... Желно... Заведующій... Шофёръ... Опный... Опный респит... Отъ 6... Готовлю... ЗА ОБЕДЪ

ВЪ ОТЪѢДЪ... На отпустить зрелости... По лѣтнимъ... Готовить и ретирируетъ... Учителю... Курсы... Слушательница... Математичка... Медичка... Молодая... Фабриканка... На хроматическомъ гармоніи... Вѣ плушью... Научитесь бухгалтеріи... Молодой... Молодой чел... Требуется нотуцист... Желно... Заведующій... Шофёръ... Опный... Опный респит... Отъ 6... Готовлю... ЗА ОБЕДЪ

ВЪ ОТЪѢДЪ... На отпустить зрелости... По лѣтнимъ... Готовить и ретирируетъ... Учителю... Курсы... Слушательница... Математичка... Медичка... Молодая... Фабриканка... На хроматическомъ гармоніи... Вѣ плушью... Научитесь бухгалтеріи... Молодой... Молодой чел... Требуется нотуцист... Желно... Заведующій... Шофёръ... Опный... Опный респит... Отъ 6... Готовлю... ЗА ОБЕДЪ

ВЪ ОТЪѢДЪ... На отпустить зрелости... По лѣтнимъ... Готовить и ретирируетъ... Учителю... Курсы... Слушательница... Математичка... Медичка... Молодая... Фабриканка... На хроматическомъ гармоніи... Вѣ плушью... Научитесь бухгалтеріи... Молодой... Молодой чел... Требуется нотуцист... Желно... Заведующій... Шофёръ... Опный... Опный респит... Отъ 6... Готовлю... ЗА ОБЕДЪ

ВЪ ОТЪѢДЪ... На отпустить зрелости... По лѣтнимъ... Готовить и ретирируетъ... Учителю... Курсы... Слушательница... Математичка... Медичка... Молодая... Фабриканка... На хроматическомъ гармоніи... Вѣ плушью... Научитесь бухгалтеріи... Молодой... Молодой чел... Требуется нотуцист... Желно... Заведующій... Шофёръ... Опный... Опный респит... Отъ 6... Готовлю... ЗА ОБЕДЪ

ВЪ ОТЪѢДЪ... На отпустить зрелости... По лѣтнимъ... Готовить и ретирируетъ... Учителю... Курсы... Слушательница... Математичка... Медичка... Молодая... Фабриканка... На хроматическомъ гармоніи... Вѣ плушью... Научитесь бухгалтеріи... Молодой... Молодой чел... Требуется нотуцист... Желно... Заведующій... Шофёръ... Опный... Опный респит... Отъ 6... Готовлю... ЗА ОБЕДЪ

ВЪ ОТЪѢДЪ... На отпустить зрелости... По лѣтнимъ... Готовить и ретирируетъ... Учителю... Курсы... Слушательница... Математичка... Медичка... Молодая... Фабриканка... На хроматическомъ гармоніи... Вѣ плушью... Научитесь бухгалтеріи... Молодой... Молодой чел... Требуется нотуцист... Желно... Заведующій... Шофёръ... Опный... Опный респит... Отъ 6... Готовлю... ЗА ОБЕДЪ

ТОВАРИЩЕСТВО ПРОИЗВОДИТЕЛЬ Галоши Шины Линолеумъ Игрушки клеенка, снатерти, дорожки. РЕКОМЕНДУЕТЪ единственно въ мірѣ патентованная, использующая „КОЛУМУ“ автоболочную, экипированную, волосоплетия.

„РУСЬ“ ОДЕЖДА НАДОННОГО И ЭКОНОМИЧНО НЕФТЯНЫЕ ДВИГАТЕЛИ. За высшую прочность и долговѣстность полная гарантия.

Мужскъ портной. Швейное, трикотажное, пальто и пальто, костюмы, платья, юбки, шапки.

СЛИВОЧНОЕ ПЕЧЕНІЕ С. С. Ю. К. СТИМУЛОДЪ Д-РЪ ГЛЗЗА. Помогаетъ способствовать усвоенію питанія и улучшаетъ работу желудка.

НАИЛУЧШІЙ ЛИКЕРЪ. Желно ШИПРЪ БАРДИНЕ БОРДО. Заведующій В. К. Покровскій.

Объявленіе. Славяносербское Земство приглашаетъ жить земляки, живущіе за границей...

Жидекъ кошелекъ. АМЕРИКАНСКІЯ ОБЩИНА НЕРСУЛЬ ГЕРСУЛЬСКО. ШИКАРНОЕ ПУДРО. ДЕМЕРСЪЕ.

Vertical text on the far right edge of the page, including small advertisements and notices.